

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ Повітроочисник з функцією зволоження Модель №: **F-VXK90R**

Цей пристрій призначений тільки для домашнього використання.



ЗМІСТ

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ.....	2~4
ВСТАНОВЛЕННЯ ТА ЕКСПЛУАТАЦІЙНІ ВИМОГИ	5
ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИСТРОЮ	6~7
ОПИС ОСНОВНИХ ЧАСТИН	8~9
ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ	10~11
<hr/>	
ЕКСПЛУАТАЦІЯ	12~15
• ВИКЛЮЧЕННЯ / ВКЛЮЧЕННЯ - ОЧИЩЕННЯ /ЗВОЛОЖЕННЯ.....	12
• ОБ'ЄМ ПОВІТРЯ • ПОВІТРЯНИЙ ПОТІК • РЕЖИМ ECONAVI.....	13
• ВСТАНОВЛЕННЯ ВОЛОГОСТІ • РЕЖИМ "ПОТІК ПОВІТРЯ".....	14
• ТАЙМЕР • БЛОКУВАННЯ ВІД ДІТЕЙ	15
<hr/>	
ДОГЛЯД ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ.....	15~19
• СПОСІБ ОЧИСТКИ.....	16~18
• ЗАМІНА ФІЛЬТРА.....	19
• ЯКЩО ПРИСТРІЙ ЗНАХОДИТЬСЯ В РЕЖИМІ ОЧІКУВАННЯ ПРОТЯГОМ ТРИВАЛОГО ЧАСУ.....	19
<hr/>	
ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ.....	20~22
ПОШИРЕНІ ПИТАННЯ	23~24
ПОШУК І УСУНЕННЯ НЕ СПРАВНОСТЕЙ.....	25~26
ЗАМІНА ЖАЛЮЗІ.....	27
СПЕЦИФІКАЦІЯ.....	27
ДОДАТКОВІ АКСЕСУАРИ	28

ПЕРЕВІРКА ТА
НАЛАШТУВАННЯ

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ДОГЛЯД
І ТЕХНІЧНЕ
ОБСЛУГОВУВАННЯ

ІНША
ІНФОРМАЦІЯ

Гарантійний талон додається

Дякуємо за придбання пристрою компанії Panasonic.

Будь ласка, перед експлуатацією або технічним обслуговуванням пристрою уважно прочитайте цю інструкцію з експлуатації.

Крім того, уважно прочитайте розділ «ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ» (стор. 2~4) перед початком використання.

Недотримання цієї інструкції може призвести до травмування або пошкодження майна. Переконайтеся, що в гарантійному талоні міститься коректна інформація, в тому числі дата покупки і назва компанії-дистриб'ютора.

Для подальшого використання зберігайте гарантійний талон в надійному місці.

- Перед початком обслуговування і заповненням водою вимкніть живлення. Для очищення та видалення нальоту див. розділ «Технічне обслуговування». Для наповнення пристрою водою, див. розділ «Підготовка до використання».
- Якщо шнур живлення пошкоджено, необхідно звернутись до авторизованого сервісного центру для заміни, щоб уникнути небезпеки.
- Цей пристрій не призначений для використання особами (включаючи дітей) з вадами зору, обмеженими фізичними, розумовими здібностями або з недостатнім досвідом чи знаннями, за винятком випадків, коли такі особи перебувають під наглядом або отримали інструкції з використання виробу особою, відповідальною за їх безпеку. Слідкуйте, щоб діти не гралися з пристроєм.

Щоб уникнути травмування або заподіяння шкоди майну, необхідно суворо дотримуватися заходів безпеки.

- Наведені нижче символи вказують на ступінь небезпеки при неправильному використанні пристрою.



ОБЕРЕЖНО

Вказує на ймовірність серйозної травми або смерті.



УВАГА

Вказує на можливу небезпеку отримання тілесних ушкоджень або псування майна.

- Нижче наведені знаки, що вказують на необхідну до виконання вказівку. (Знаки нижче наведено для прикладу)



Цей символ вказує на дії, які не слід виконувати.



Цей символ вказує на дії, які слід виконати.



ОБЕРЕЖНО



- **При перенесенні або встановленні виробу не тягніть його за шнур живлення.** (Це може призвести до пошкодження шнура живлення, короткого замикання, пожежі або ураження електричним струмом.)

- **Не пошкоджуйте шнур живлення та/або вилку.** Не ріжте, не модифікуйте, не згинайте, не скручуйте, не затискайте шнур живлення, не розташовуйте його біля джерел тепла, а також не ставте на нього важкі предмети. Не пошкоджуйте шнур живлення та/або вилку. (Це може призвести до пошкодження шнура живлення, короткого замикання, пожежі або ураження електричним струмом.)

- **Не використовуйте хлор або кислотні миючі засоби.** (Такі засоби можуть виділяти газ, шкідливий для здоров'я.)

- **Не торкайтесь до вилки вологими руками.** (Це може призвести до ураження струмом.)



- **Не допускайте попадання вологи на пристрій.** (Це може призвести до короткого замикання з можливим загорянням або поразкою електричним струмом.)
- **Не використовуйте джерела живлення з напругою, що відрізняється від номінального (220 В, 50 Гц змінного струму).** (Це може викликати нагрівання і загоряння кабелю живлення.)
- **Ніколи не кладіть пальці, металеві або будь-які інші предмети в отвори для входу і виходу повітря або щілини.** (При цьому можливо травмування внутрішніми частинами пристрою або ураження електричним струмом.)
- **Не допускайте пошкодження кабелю живлення колесами пристрою при його переміщенні.** (Його пошкодження може призвести до ураження електричним струмом або пожежі).

ОБЕРЕЖНО



- **Не розбирайте та не модифікуйте пристрій.**
(Невиконання цієї вимоги може спричинити несправність з можливістю пожежі або ураження електричним струмом.)
→ Для ремонту пристрою зверніться в сервісний центр.



- **Регулярно очищайте вилку.**
(Якщо на штепселі живлення накопичиться пил, вологість може спричинити пошкодження ізоляції та виникнення вогню.)
 - Від'єднайте штепсельну вилку та витріть її сухою тканиною.
 - Коли пристрій не використовується протягом тривалого часу, відключіть вилку від мережі живлення.
- **Вставляйте вилку в розетку повністю.**
(Інакше шнур живлення може перегрітися, що в свою чергу може спричинити виникнення пожежі або ураження електричним струмом.)
 - Не використовуйте пошкоджену вилку або розетку.



- **У разі будь-якої незвичної роботи пристрою або несправності, негайно припиніть використання пристрою та відключіть його від мережі живлення.**
(Невикористання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом, виникнення вогню або диму.)
<приклади незвичної роботи/несправностей>
 - Витік рідини.
 - Пристрій припиняє роботу, якщо рухати шнур живлення.
 - Будь-які перемикачі не працюють.
 - Спрацьовує запобіжник або коли він перегорає.
 - Шнур живлення або розетка стають незвично гарячими.
 - Поява запаху гару або незвичних звуків чи вібрації.
 - Поява будь-яких інших ознак нестандартної роботи або несправності.
 → Будь ласка, негайно припиніть експлуатацію пристрою та відключіть його від мережі живлення та зверніться до сервісного центру для виконання перевірки або ремонту.

УВАГА



- **Не допускається чистити пристрій спиртовмісними та іншими розчинниками, не розпилюйте на пристрій аерозолі проти комах.**
(На пристрої можуть з'явитися тріщини, що може згодом призвести до тілесних ушкоджень, або викликати коротке замикання, ураження струмом або пожежу.)
- **Не використовуйте пристрій у приміщеннях, де здійснюється фумігація засобами від комах.**
(Усередині виробу може утворюватися наліт хімічних речовин, які будуть згодом виходити з отвору випуску повітря і створювати загрозу здоров'ю людини.)
→ Перед включенням виробу після застосування засобів від комах необхідно ретельно провітрити приміщення.
- **Не сідайте та не спирайтеся на пристрій.**
(У протилежному випадку, існує небезпека падіння приладу, що може призвести до пожежі, ураження електричним струмом в результаті виливання води і т.ін.)
 - Сім'ї з дітьми мають приділяти особливу увагу під час експлуатації пристрою.



- **Не розміщуйте прилад у наступних місцях.**
 - На нерівній нестійкій поверхні.
(У протилежному випадку, існує небезпека падіння приладу, що може призвести до пожежі, ураження електричним струмом, виливання води.)
 - У місцях з високою температурою або вологістю, а також у місцях, де є вода, наприклад у ванній кімнаті.
(Може статися коротке замикання та виникнення пожежі або ураження електричним струмом.)
 - Місця з підвищеним вмістом масляних або жирних випаровувань, наприклад на кухні.
(У протилежному випадку, можливе пересихання пластику та поява тріщин, які можуть стати причиною травмування.)
 - Місця, де може відбутися витік масла або легкозаймистого газу.
(У протилежному випадку можливе виникнення пожежі в результаті загоряння пристрою.)
 - Місця, де потік повітря буде спрямований на тварин і рослини.
(Це може викликати дискомфорт для тварини або висушити рослину).

УВАГА



- **Не розміщуйте пристрій поряд з горючими матеріалами, такими як запалені цигарки, ароматичні палички і т. д.**
(Продукти їх горіння можуть поглинатися пристроєм і викликати пожежу).
 - **Не розміщуйте пристрій горизонтально і не перевертайте його.**
(Може витекти вода, виникнути пожежа, ураження електричним струмом, намокнути меблі і т. д.).
 - **Не використовуйте пробитий або пошкоджений бак.**
(Може витекти вода і намочити меблі і т. д.).
 - **Не використовуйте воду в наступних випадках.**
 - Суміш води з хімічними речовинами,
 - освіжувачі повітря, спиртом і ефірним маслом.
(Бак може вийти з ладу і намочити меблі і т. д.)
 - Вода з водоочищувача, вода з іонами лугу, мінеральна вода і вода зі свердловини (в якій швидко розмножується цвіль і різноманітні бактерії).
- При виникненні дискомфорту відразу ж зверніться до лікаря.



- **Вода в баку, а також внутрішні частини пристрою завжди повинні бути чистими.**
 - Щодня здійснюйте заміну води в баку свіжою водопровідною водою.
 - Періодично обслуговуйте апарат усередині. (Якщо внутрішні частини забруднені брудом або нальотом, може виникнути неприємний запах через розмноження цвілі і різноманітних бактерій, що може завдати шкоди здоров'ю людини, в залежності від його індивідуальної конституції).
- При виникненні дискомфорту відразу ж зверніться до лікаря.
- **Ретельно провітрюйте приміщення, якщо використовуєте виріб спільно з газовим обігрівачем.** (В іншому випадку може виникнути отруєння чадним).
 - Даний пристрій не здатний видаляти чадний газ.



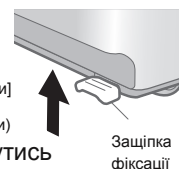
- **При відключенні вилки шнура живлення, тягніть за вилку, а не за шнур.**
(Шнур може пошкодитися, що призведе до пожежі або ураження електричним струмом).
- **Транспортування пристрою.**
 - Вимкніть пристрій, від'єднайте шнур живлення, витягніть бак і злийте воду з лотка. (Може витекти вода, стати причиною пожежі, ураження електричним струмом, намокнути меблі і т. д.).
 - При перенесенні пристрою, потягніть його за ліву і праву ручки, але не за жалюзі, передню панель або ручку бака. (В іншому випадку пристрій може вислизнути і завдати травми).
- **Злийте воду після зняття лотка, не зливайте воду безпосередньо з пристрою.**



(Може статися коротке замикання з наступним ураженням електричним струмом).

- **Витягайте лоток повільно.**
(При швидкому витяганні може пролитися вода і намочити меблі, і т. д.).
- **Переміщення пристрою на колесах**
 - Перед переміщенням пристрою, спочатку розблокуйте засувку на колесах.
(В іншому випадку пристрій може легко перекинутись і нанести травму).

[Розблокувати]
[Перемістіть защіпку догори]



Зашчіпка фіксації

- **Переміщайте пристрій горизонтально.**
(В іншому випадку можна подряпати підлогу або килим).
- **Утримуйте пристрій за ручки, щоб підняти його і поставити на килим.**
(В іншому випадку можна подряпати килим).



ВСТАНОВЛЕННЯ ТА ЕКСПЛУАТАЦІЙНІ ВИМОГИ

Місце, в якому ефективність пристрою буде вище!

■ Установіть пристрій на підлогу для ефективного очищення повітря від пилку.

Оскільки передбачається, що пил або пилок літають у повітрі поблизу підлоги, ми рекомендуємо встановлювати пристрій на підлогу в кімнаті.



■ Підвищення ефективності циркуляції повітря в кімнаті.

Установіть пристрій так, щоб праворуч, ліворуч і зверху від нього відстань до стін, меблів, штор і т.д. становила приблизно 30 см або більше. В іншому випадку, очищення забрудненого повітря буде ускладнено. Для забезпечення ефективної роботи пристрою підтримуйте відстані від його задньої частини до стіни не менше 1 см.

■ Не встановлюйте пристрій в наступних місцях.

- Там, де пристрій буде зазнавати впливу прямих сонячних променів, повітря, що виходить із кондиціонера, тепла і т.д.
(В іншому випадку може відбутися деформація, погіршення характеристик, знебарвлення або неправильне функціонування пристрою.)
 - Поруч із таким обладнанням як телевізор або радіоприймач.
(В іншому випадку можуть виникнути перешкоди зображення або шуми.)
- Установлюйте пристрій на відстані не менше 1 м від подібних пристроїв.
- Якщо вікно або інші предмети можуть перешкодити роботі датчика вологості.
(В іншому випадку, датчик вологості може працювати некоректно.)

■ Не використовуйте ту саму електричну розетку для телевізора, радіоприймача і т.д.

(В іншому випадку можуть виникнути перешкоди зображення або шуми.)

→ У такому випадку вставте вилку шнура живлення в іншу електричну розетку.

■ Якщо пристрій використовується на одному і тому ж місці впродовж тривалого часу.

Тривале використання пристрою на одному місці може призвести до забруднення розташованих поряд стін або підлоги. Ми рекомендуємо відсувати пристрій від місця його встановлення при виконанні технічного обслуговування.

■ Не кладіть магніти або металеві предмети на пристрій.

(Вони можуть вплинути на вбудований в пристрої магніт, що призведе до ввімкнення індикатора перевірки, і пристрій не зможе працювати.)

■ У випадку можливого заморожування, спорожніть бак і піддон.

(При роботі пристрою в замерзлому стані, його функціонування може бути порушено.)

ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИСТРОЮ

Автоматичне зміщення передньої панелі і функція зволоження забезпечують вологе і чисте повітря.

- Якщо датчик виявляє забруднення повітря в приміщенні, передня панель автоматично зсувається вгору для здійснення посиленого всмоктування. (Використовуються дворядні жалюзі)
- Активація пристрою здійснюється за допомогою сенсора активності людини поблизу пристрою, що запобігає поширенню забруднюючих речовин всередині приміщення і забезпечує вловлювання пилу на високій швидкості.
- В пристрої використовується технологія «nanoe®».
- Режим «Ecoavi» забезпечує роботу пристрою в режимі енергозбереження.

Про технологію «nanoe®»

«nanoe» — це іонна мікрочастинка, що перебуває в оболонці з води за допомогою найсучасніших технологій.

Технологія «nanoe®» забезпечує деактивацію [★]*1, придушення алергенів [※]*2, грибка [※]*3 і усунення неприємних запахів [※]*4, тим самим створюється сприятливе середовище для зволоження шкіри.



nanoe

- ★ <грибок в повітрі> Результат 4-годинного тесту в закритому приміщенні обсягом 25 м³, не в приміщенні реального застосування.
- ★ <бактерії в повітрі> Результат 8-годинного тесту в закритому приміщенні обсягом 23 м³, не в приміщенні реального застосування.

< грибок в повітрі >

- ※ 1 • Організація, що проводила тестування: «Kitasato Research Center of Environmental Sciences»
 - Метод тестування: безпосереднє поширення та вимірювання кількості грибків, зібраних у тестовому приміщенні обсягом 25 м³
 - Спосіб очищення: застосування nanoe®
 - Ціль: грибок в повітрі
 - Результат тесту: усунуто 99% за 4 години (Номер тесту № 24_0301_1)
< бактерії на предметах >
 - Організація, що проводила тестування: «Japan Food Research Laboratories»
 - Метод тестування: вимірювання кількості бактерій на тканині у тестовому приміщенні обсягом 23 м³
 - Спосіб знешкодження: застосування nanoe
 - Ціль: бактерії, що містяться на стандартній® тканині
 - Результат тесту: знищено на 99% і більше через 8 годин (Номер тесту 13044083003-01)
(Тест виконується з різноманітними бактеріями)
- ※ 2 • Організація, що проводила тестування: «Panasonic Corporation Analysis Center»
 - Метод тестування: вимірювання кількості алергенів, що містяться на тканині, у тестовому приміщенні обсягом 23 м³ за методом ELISA
 - Спосіб знешкодження: застосування «nanoe®»
 - Ціль: пилоквівий алерген
 - Результат тесту: знищено на 88% і більше через 8 годин [BAA33-130402-F01]
- ※ 3 • Організація, що проводила тестування: «Japan Food Research Laboratories»
 - Метод тестування: вимірювання кількості грибків, що містяться на тканині, у тестовому приміщенні обсягом 23 м³
 - Спосіб знешкодження: застосування nanoe®
 - Ціль: грибок на поверхнях
 - Результат тесту: підтвердження ефекту через 8 годин (Номер тесту 13044083002-01)
- ※ 4 • Організація, що проводила тестування: «Panasonic Corporation Analysis Center»
 - Метод тестування: проведення перевірки, використовуючи 6-фазну інтенсивність запаху у тестовому приміщенні обсягом 23 м³
 - Спосіб знешкодження: застосування nanoe®
 - Ціль: сильний запах цигарок
 - Результат тесту: інтенсивність запаху знижується до 1,2 через 2 години [BAA33-130125-D01]

- Це результат перевірки пристрою nanoe®, він відрізняється від результату перевірки даного продукту.
- Ефект дезодорування відрізняється залежно від навколишнього середовища (температура, вологість), часу роботи, типу запаху або волокон.
- Цей продукт не є медичним обладнанням.

Примітка: маркування nanoe® та the nanoe® є товарними знаками Панасонік Корпорейшн.

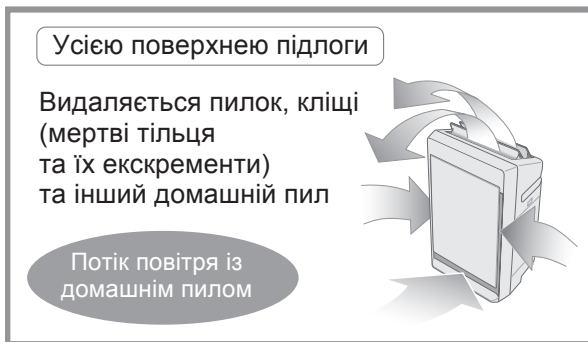
ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИСТРОЮ

■ Функція

«Mega catcher»

Коли датчик (стор. 20) виявляє в повітрі забруднювач, передня панель відкривається відповідно з його типом і ступенем забруднення, щоб здійснити поглинання забруднювача з використанням оптимального потоку повітря.

(стор. 21)



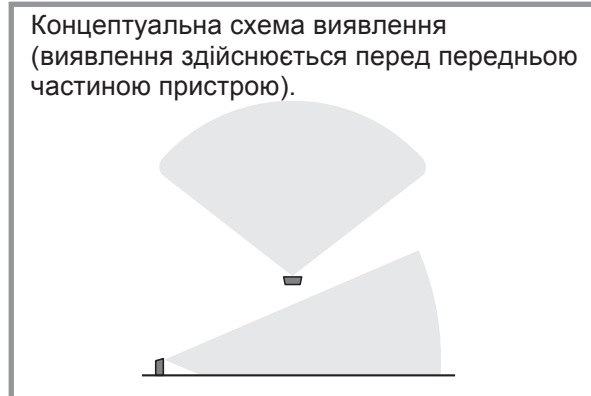
■ Функція

«Сенсор активності людини»

Пристрій може автоматично регулювати обсяг повітря при виявленні руху людини або домашньої тварини. Це перешкоджає утворенню пилу всередині приміщення і здійснюється до розсіювання забруднювачів в повітрі.

(При регулюванні обсягу повітря в режимах «Авторежим», «Повний Авто» або «Ecoavi».)

Не всі рухи домашніх тварин можуть бути виявлені.



■ Функція

«Автоматична робота в режимі сну»

Пристрій може автоматично регулювати обсяг повітря при виявленні руху людини або домашньої тварини. Це перешкоджає утворенню пилу всередині приміщення і здійснюється до розсіювання забруднювачів в повітрі.

(При регулюванні обсягу повітря в режимах «Авторежим», «Повний Авто» або «Ecoavi».)

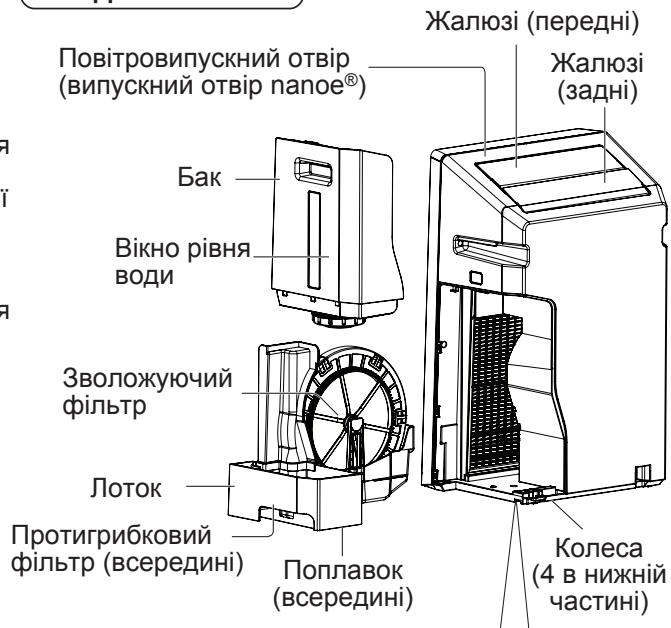
Не всі рухи домашніх тварин можуть бути виявлені.

ОПИС ОСНОВНИХ ЧАСТИН

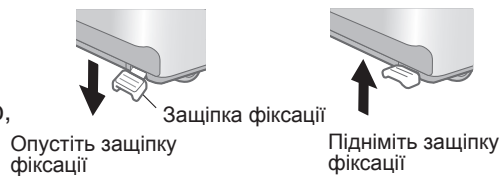
Передня частина



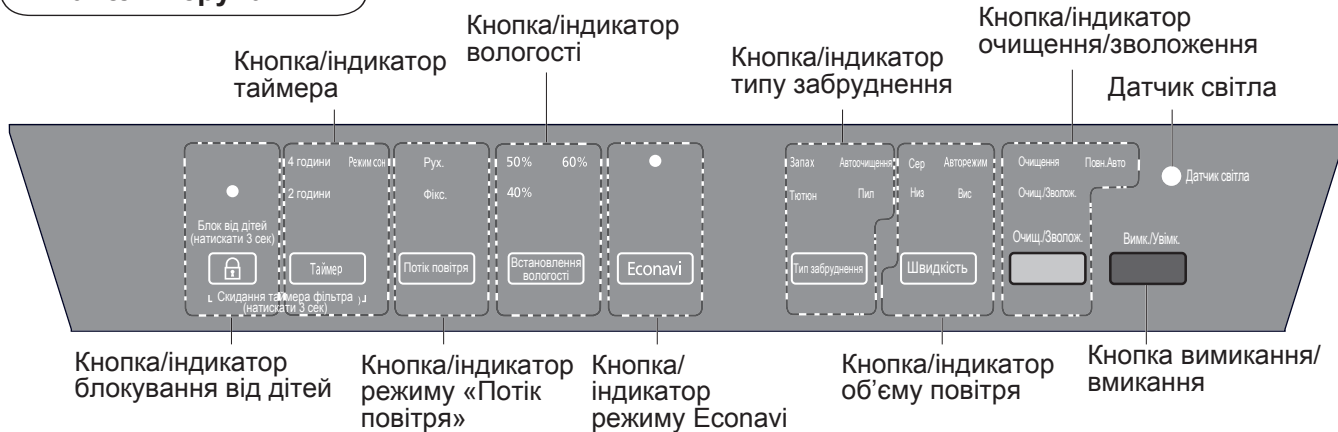
Задня частина



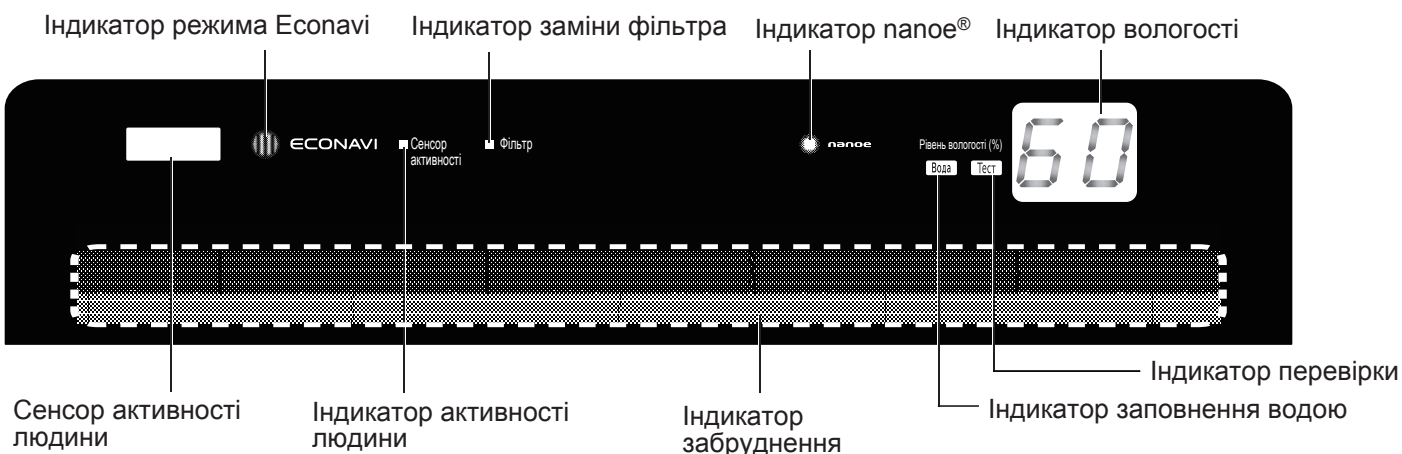
■ Защіпка-фіксатор коліс: натисніть вниз для блокування коліс.
Розблокування коліс: перемістіть защіпку вгору (Пристрій може переміщатися слизькою підлогою, навіть якщо колеса заблоковані.)



Панель керування



Передня панель індикації



ОПИС ОСНОВНИХ ЧАСТИН

Передня панель індикації

- **Датчик забруднення** і датчик запаху Датчик забруднення може виявляти домашній пил у повітрі тощо. Датчик запаху може виявляти запах від сигарет тощо. Чутливість датчика налаштовується (стор. 20).
- **Датчик світла**
Визначає освітленість усередині приміщення за допомогою датчика світла і автоматично регулює яскравість світіння індикаторів і об'єм повітря. Коли ви лягаєте спати, в кімнаті стає темно, після цього пристрій переходить у режим «Автоматична робота в режимі сну» (стор. 22).
- **Датчик активності людини (стор. 3)**
Виявляє переміщення людини і повідомляє про це за допомогою індикатора активності людини (індикатор починає світитися). Чутливість датчика налаштовується (стор. 24).
- **Індикатор забруднення**
Відображає ступінь забруднення повітря, що визначається датчиком.
Синій: вказує на чисте повітря
Пурпурний: вказує на незначне забруднення
Червоний: вказує на забруднення.
- **Індикатор папое®**
Ініціює вироблення мікрочастинок папое®, якщо індикатор світиться. Мікрочастинки папое вироблятимуться у всіх режимах, поки не буде вимкнено режим папое® (стор. 20).
- **Індикатор заповнення водою**
Якщо індикатор заповнення водою блимає або світиться, це вказує на те, що необхідно долити воду.
Якщо потрібно вологе повітря, додайте воду (стор. 11).
Після заповнення водою індикатор заповнення тухне.
Індикатор блимає: витрачено воду в режимі зволоження повітря.
Індикатор світиться: витрачено воду в режимі автоматичного зволоження повітря.
- **Індикатор перевірки**
Якщо індикатор перевірки світиться, див. стор. 26.
- **Індикатор вологості**

Одиницею вимірювання вологості є 1%.

(Індикатор світиться зеленим кольором)

Діапазон вимірювання складає 20% - 85%.

Якщо вологість нижче 20%, включається індикатор.

Якщо вологість вище 85%, включається індикатор.

20%

85%

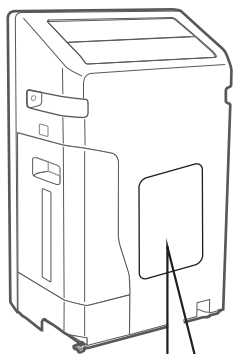
(Індикатор тільки відображає вологість, він не може налаштовуватися).

Відображення рівня вологості є приблизними і може відрізнятись від значення, яке відображається на гігрометрі.

ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ

Перед вмиканням

- 1** Запишіть на етикетці дату першого використання.



■ Змінний композитний фільтр HEPA
● Необхідно міняти приблизно один раз на 10 років

Заміна композитного фільтра HEPA
Модель № FXKP90Z
Дата першого використання:

■ Змінний дезодоруючий фільтр
● Замініть фільтр на новий, якщо старий фільтр став працювати менш ефективно (один раз на 10 років).

Заміна дезодоруючого фільтра
Модель № F-ZXFD70Z
Дата першого використання:

■ Змінний зволожуючий фільтр
● Зволожуючий фільтр необхідно міняти приблизно раз на 10 років (за умови експлуатації упродовж 8 годин щодня).

Заміна зволожуючого фільтра
Модель № F-ZXKE90Z
Дата першого використання:

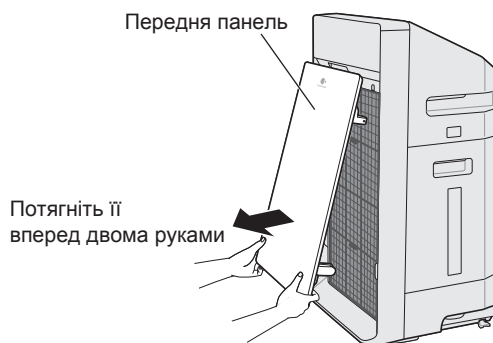
Примітка

Перед налаштуванням пристрою прочитайте сторінки 2-5

Вставте фільтри

- 2** Вийміть дезодоруючий фільтр із поліетиленового пакета.

- (1) Зніміть передню панель



- (2) Поверніть защіпку фільтра, щоб вивільнити фільтри (3 типи).



- (3) Вийміть дезодоруючий фільтр із поліетиленового пакета.

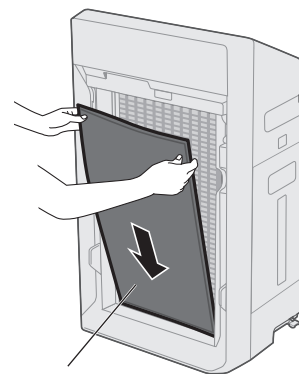


Примітка

Не знімайте чорну сітку з дезодоруючого фільтра.

- 3** Вставте фільтри (3 типи) і передню панель.

- (1) Вставте дезодоруючий фільтр. (Немає різниці між внутрішньою і зовнішньою частиною, а також між нижньою та верхньою).



Дезодоруючий фільтр

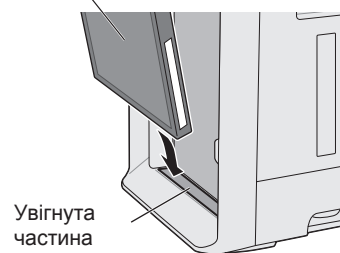
- (2) Вставте композитний фільтр HEPA.



Композитний фільтр HEPA

Етикетка

Чорної стороною до себе (передня сторона) і стороною з етикеткою вниз вставте його до увігнутої частини пристрою.



Увігнута частина пристрою

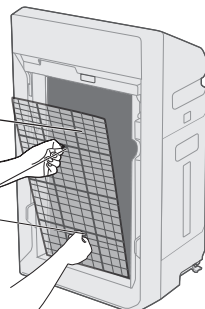
ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ

Вставте фільтри

(3) Вставте фільтр попереднього очищення. (тільки 1 шт.) (Різниці між внутрішньою і зовнішньою частинами немає).

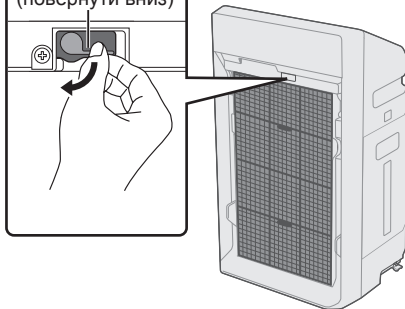
Фільтр попереднього очищення

Ручка

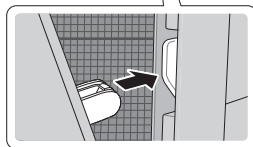
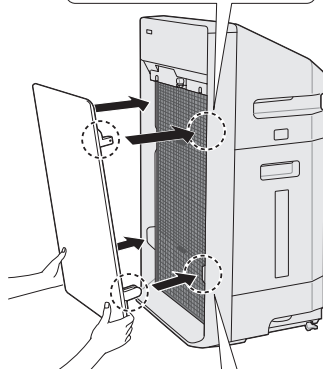


(4) Поверніть защіпку фільтра вниз, аби зафіксувати фільтр.

Зашчіпка фільтра (повернути вниз)



(5) Вставте передню панель.



Примітка

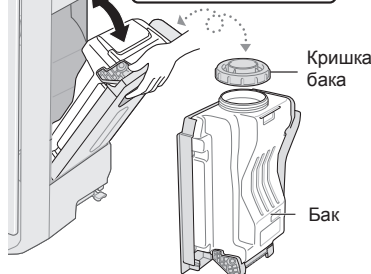
Перед початком роботи переконайтеся, що передню панель встановлено.

Заповніть бак водою

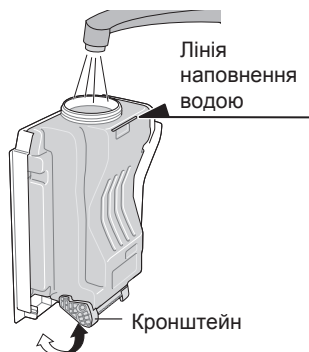
4 Зніміть бак, наповніть його водою, потім встановіть його назад.
(Не потрібно, якщо пристрій працює в режимі очищення повітря).

■ **Від'єднайте вилку дроту живлення.**

(1) Натисніть на защіпку, зніміть бак, потім відверніть кришку бака.



(2) Наповніть бак водою.



Бак може встановлюватися в обертовий кронштейн.

(3) Щільно закрутіть кришку бака.

• Утримуйте бак, щоб запобігти його нахилу.

(4) Вставте бак назад.

• Переверніть бак і встановіть його кришкою вниз.

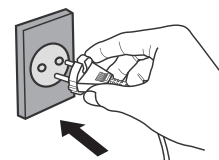


Натисніть на ручку бака, поки не почуєте клацання.


Вмикання

5 Підключіть вилку дроту живлення.

(Витріть воду з вилки дроту живлення і своїх рук перед підключенням вилки).



■ Оскільки датчик запаху після ввімкнення вилки в розетку визначає поточну ступінь чистоти як стандартну, рекомендується вмикати вилку в розетку, коли повітря чисте (коли відсутній сигаретний дим). (Стандартний стан датчика запаху автоматично оновлюється відповідно до ступеня чистоти в приміщенні).

■ Натисніть кнопку , після цього індикатор очищення почне блимати впродовж близько 5 секунд.

■ **Переконайтеся, що використовується водопровідна вода.**

Через хлорування, що зазвичай застосовується для водопровідної води, розмноження різноманітних бактерій ускладнюється.

■ **Не використовуйте воду в таких випадках.**

• Вода з температурою понад 40 °C або суміш води з хімічними речовинами. (У такому разі може статися деформація бака).

• Вода з освіжувачем повітря, спиртом, ефірними оліями і миючими засобами. (Бак може вийти з ладу і намочити меблі тощо).

• Вода з очищувача води, вода з іонами лугу, мінеральна вода і вода зі свердловини (в якій швидко розмножується цвіль і різноманітні бактерії).

→ У разі виникнення дискомфорту одразу зверніться до лікаря.

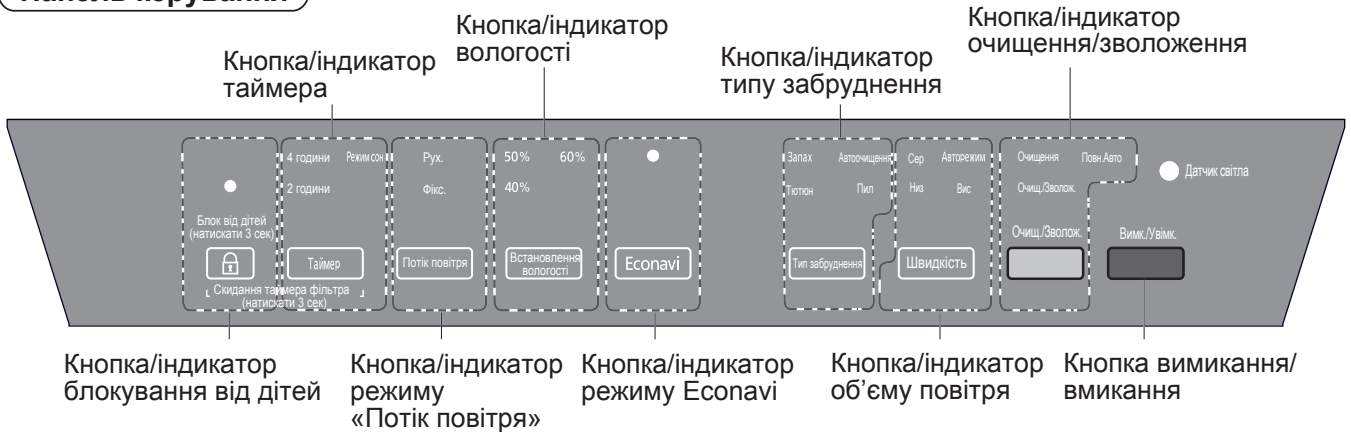
Примітка

■ Якщо використовується вода зі свердловини (питна), здійсніть обслуговування і очищення лотка, зволожуючого фільтра і протигрибкового фільтра частіше.

■ Бака з водою вистачає приблизно на 5 годин. (За умови температури в приміщенні 20 °C і вологості 30 %, якщо пристрій працює на високій швидкості).

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

Панель керування



- Пам'ятайте, що панель керування оформлена у вигляді сенсорного дисплею.
- Відображається тільки доступна кнопка.

Вимикання/Вмикання

Вимк./Увімк.

Кнопка вимикання/вмикання

Вмикання або вимикання пристрою.

Натисніть кнопку, щоб увімкнути пристрій.

Під час першого використання пристрій працює в режимі автоматичного підтримання об'єму повітря, потім, після відновлення роботи, він працюватиме у режимі, що використовувався останнім.

- Натисніть кнопку ще раз, пристрій припинить роботу.

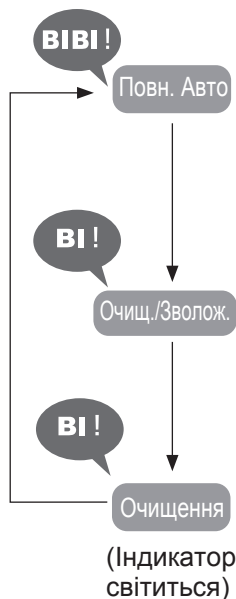
Очищення/Зволоження

Очищ./Зволож.

Кнопка Очищення/Зволоження

Вибір режиму роботи.

Індикація послідовно змінюватиметься під час кожного натискання кнопки.



Режим автоматичного зволоження

■ Пристрій буде очищувати повітря і автоматично підтримувати оптимальну вологість залежно від ступеня забруднення і вологості. Повітряний потік і об'єм повітря контролюються автоматично.

(Вони не можуть перемикатися в ручний режим керування).

- Якщо в баку немає води, пристрій не зможе здійснювати зволоження повітря.

Режим очищення повітря і зволоження

■ Якщо в баку немає води, пристрій не зможе здійснювати зволоження повітря.

Режим очищення повітря

■ Вода в цьому режимі не потрібна.

■ Якщо вода залишилася в баку, здійснюватиметься незначне зволоження.

(Кількість води в баку буде дещо зменшуватися). Якщо функція зволоження не потрібна, злийте воду з бака і лотка.

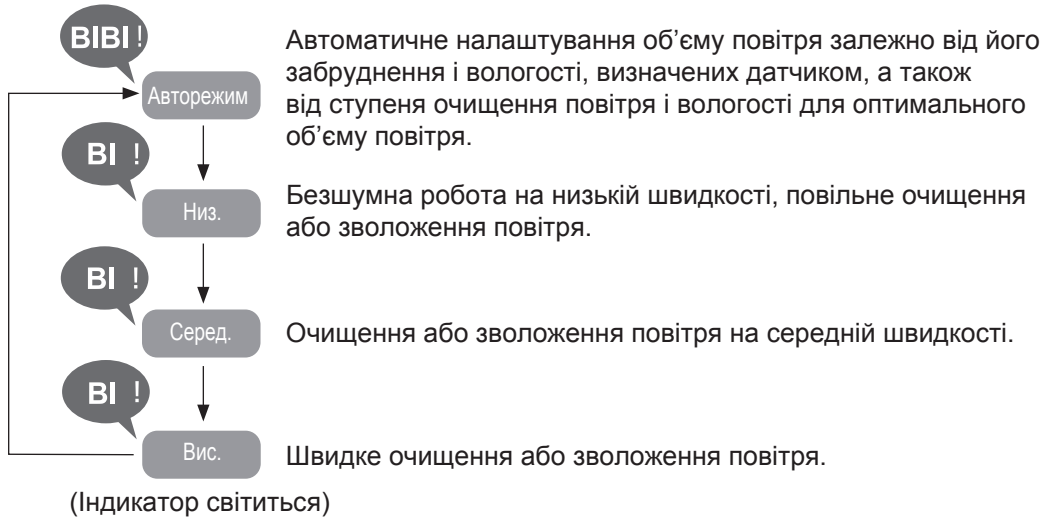
Об'єм повітря

(тільки для режимів очищення повітря і зволоження, очищення повітря)

Швидкість

Оберіть необхідний об'єм повітря для очищення або зволоження.

Індикація послідовно змінюватиметься під час кожного натискання кнопки.



Повітряний потік

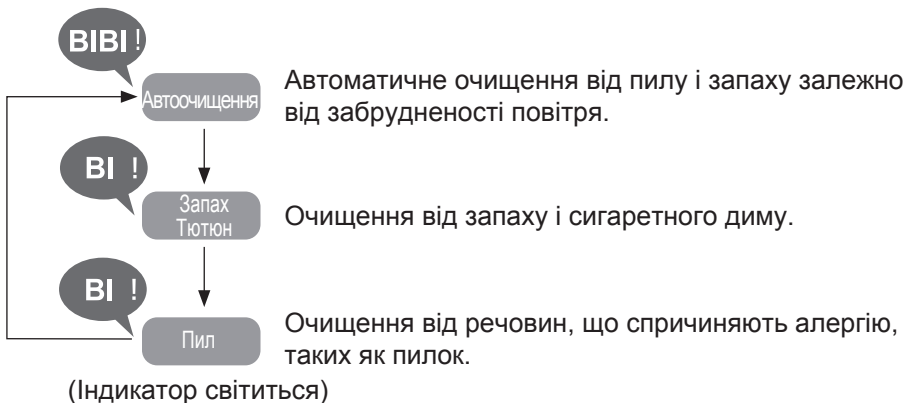
(тільки для режимів очищення і зволоження повітря, очищення повітря)

Тип забруднення

Зміна потоку повітря залежно від типу забруднювача.

Пристрій створюватиме різні потоки повітря через передню панель і жалюзі (стор. 21).

Індикація послідовно змінюватиметься під час кожного натискання кнопки.



Режим Econavi

Econavi

Інтелектуальний режим енергозбереження.

Econavi – це енергозберігаючий режим роботи, що об'єднує режим стеження з режимом навчання і автоматично регулює об'єм повітря (стор. 22).

■ (Якщо обрано режим очищення повітря або очищення/зволоження повітря, режим Econavi також може бути скасований натисканням кнопки **Швидкість**).

(Індикатор світиться)

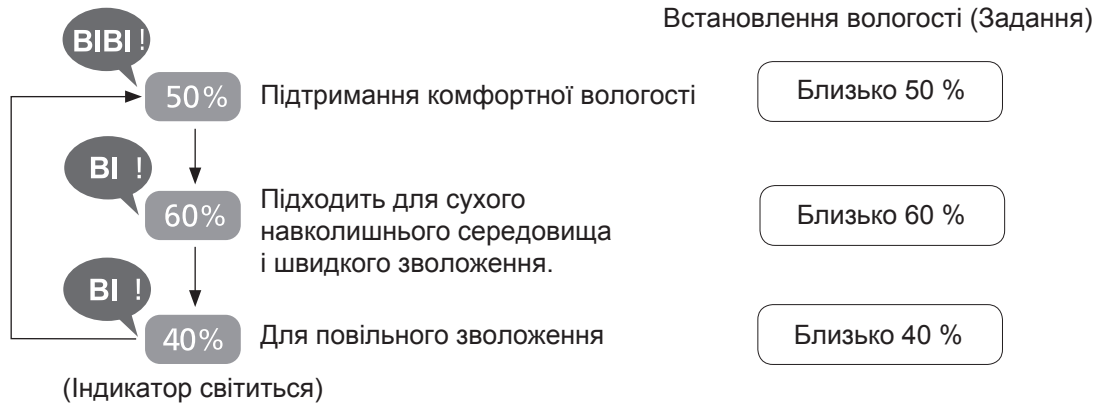
Встановлення вологості

(тільки для режимів автоматичного зволоження, автоматичне регулювання об'єму повітря обирається в режимі очищення повітря і зволоження)

Встановлення вологості

Задайте вологість.

Індикація послідовно змінюватиметься під час кожного натискання кнопки.



Примітка

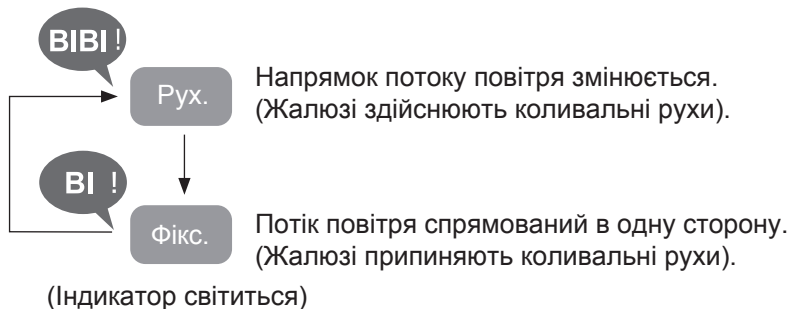
- Через вплив навколишнього середовища (такого як вологість, температура або об'єм кімнати), задане значення вологості може не бути досягнуто повністю. (стор. 23 – Q4, стор. 26 – ⑨)
- Якщо індикатор заповнення водою світиться, задати значення вологості неможливо. У режимі очищення/зволоження, якщо обрано режим Esonavi, але не обрано автоматичне регулювання об'єму повітря, можна задати значення вологості.

Режим «Потік повітря»

Потік повітря

Змінює напрямок повітряного потоку за допомогою регулювання положення жалюзі.

Індикація послідовно змінюватиметься під час кожного натискання кнопки.



- Натисніть кнопки **Швидкість** або **Тип забруднення** для скасування режиму. (Індикатор потухне)

Примітка

Режим Esonavi не може бути обраний у режимі «Потік повітря».

ТАЙМЕР

ТАЙМЕР

Працює в режимах: 2 години, 4 години або таймер режиму сну (8 годин).

Індикація послідовно змінюватиметься під час кожного натискання кнопки.



2-годинний таймер

Пристрій припинить роботу через 2 години.

4-годинний таймер

Пристрій припинить роботу через 4 години.

Таймер режиму сну (8 годин)

Індикатори на передній панелі індикації та індикатори об'єму повітря вимкнені. Індикатор роботи на панелі керування починає слабо світитися. Пристрій починає працювати на низькій швидкості, а потім припиняє роботу через 8 годин.

Скасування режиму таймера

Блокування від дітей



(Тривале натискання впродовж 3 секунд)

Служить для запобігання натисканню кнопок дітьми.

Натисніть і утримуйте кнопку натиснутою впродовж 3 секунд, буде обраний режим блокування від дітей.

Повторно натисніть і утримуйте кнопку натиснутою впродовж 3 секунд для скасування режиму. (Індикатор потухне)

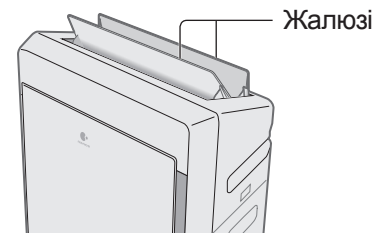
(Індикатор світиться)

Примітка

Під час роботи пристрою не регулюйте передню панель або жалюзі вручну. (У такому разі зміняться кут і діапазон переміщення).

Якщо було здійснене ручне регулювання, вимкніть пристрій.

(У разі повторного вмикання може бути здійснене повернення пристрою до нормального стану).



ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ



ОБЕРЕЖНО



Перед виконанням чищення пристрою переконайтеся, що вилкашнура живлення відключена від електричної мережі. (В іншому випадку пристрій може перебувати в робочому стані, що загрожує можливістю ураження електричним струмом або травми.)



УВАГА



Злийте воду після зняття лотка, не зливайте воду безпосередньо з пристрою. (Може статися коротке замикання з наступним ураженням електричним струмом).

ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

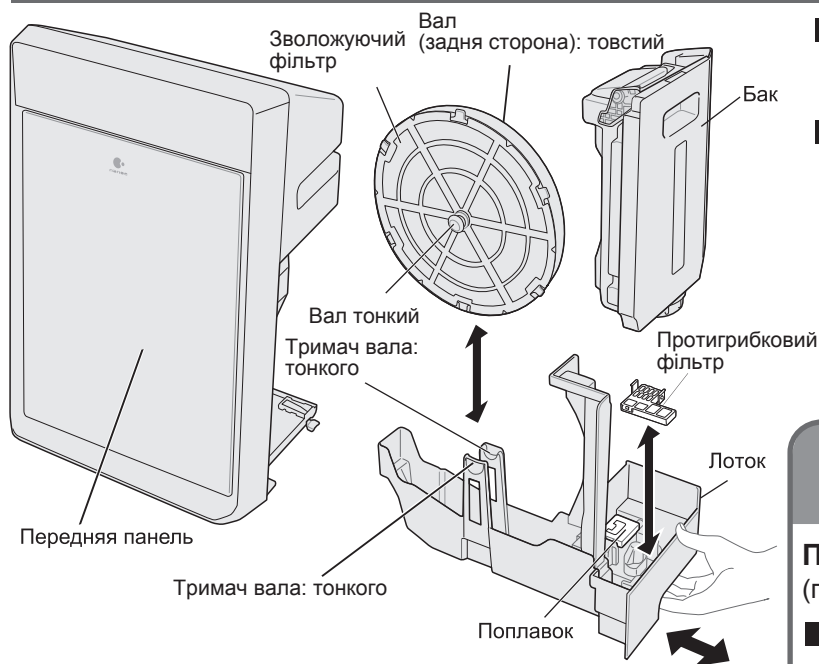
Примітка

- Під час виконання технічного обслуговування не залишайте зняті деталі без нагляду. (В іншому випадку через них можна спіткнутися або пошкодити).
- Не вмикайте пристрій зі знятим композитним фільтром HEPA. (До внутрішніх частин пристрою може бути засмоктаний пил, що спричинить вихід пристрою з ладу).
- Не вмикайте пристрій зі знятим дезодорируючим фільтром.
- Не вмикайте пристрій зі знятим зволожуючим фільтром.
- Не вмикайте пристрій зі знятим протигрибковим фільтром.
- Не використовуйте м'які засоби, показані нижче.
- (Оксигенированою відбілювач можна використовувати тільки для зволожуючого фільтра).



- При використанні обробленої хімічними речовинами тканини, ретельно виконуйте інструкції.
- Способи встановлення і демонтажу передньої панелі, фільтра і бака описані на стор. 10-11

Спосіб очищення



- Зволожуючий фільтр має товстий і тонкий вали. Будьте уважні під час встановлення його назад у лоток.
- Зніміть бак, а потім повільно витягніть лоток.



- Стисніть скобу, аби зняти її

Лоток

<приблизно раз на місяць*1>

Промийте його водою

(після зняття протигрибкового фільтра)

- Витріть бруд за допомогою тампона або використовуйте для його очищення зубну щітку.
- Не знімайте поплавок.
- За наявності плям, що важко видалити, витріть їх сухою ганчіркою, змоченою теплою водою, або водою з нейтральним миючим засобом для кухонь.

Бак <щоденно>

Промийте його водою

За наявності плям, що важко видалити, витріть їх сухою ганчіркою, змоченою теплою водою, або водою з нейтральним миючим засобом для кухонь.



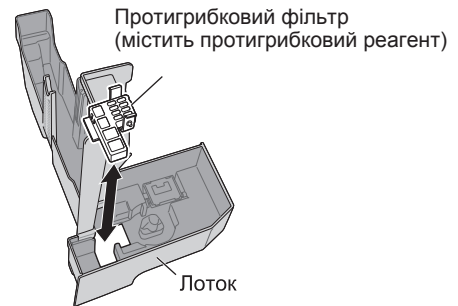
*1 Оскільки забрудненість залежить від якості води, технічне обслуговування може знадобитися навіть упродовж одного місяця після проведення останнього технічного обслуговування, якщо виникає неприємний запах або вода в баку витрачається повільно.

ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Противіробковий фільтр <приблизно раз на місяць*1 >

Занурте його в розчин нейтрального миючого засобу для кухонь і очистіть.

- Замочіть його в теплій воді, що містить нейтральний миючий засіб для кухонь, упродовж 30 хвилин, потім промийте 2-3 рази чистою водою.
- Не розбирайте фільтр, очистіть його за допомогою щітки.
- Вставте фільтр в увігнуту частину лотка, утримуючи його під час встановлення горизонтально.



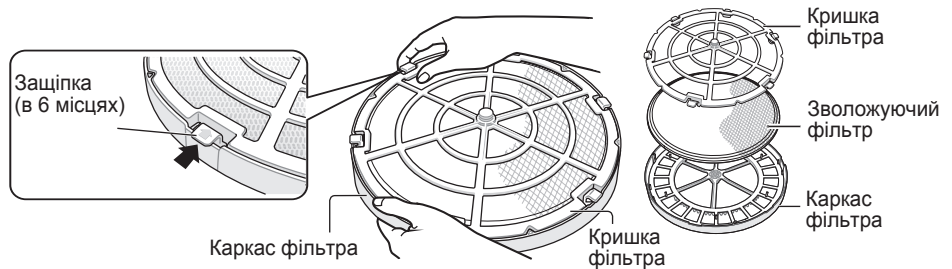
Примітка

- Іноді противіробковий фільтр може містити порошок. Це не впливає на його працездатність.
- Об'єм противіробкового реагенту зменшуватиметься в міру використання. Це не впливає на роботу противіробкового фільтра.
- Противіробковий реагент має свій специфічний запах, але є нешкідливим для людей.
- Противіробковий фільтр використовується для пригнічення розмноження бактерій цвілі за допомогою противіробкового реагенту. Організація, що здійснює тестування: Boken Quality Evaluation Institute
Метод тестування: Встановлення противіробкового фільтра в лоток і перевірка запобігання розмноженню бактерій цвілі (метод «Halo»)
Результат тесту: Підтверджено ефективність запобігання розмноженню бактерій цвілі. (Номер тесту: 09006504-1)

Зволожуючий фільтр <приблизно раз на місяць*1 >

1 Розбирання

Зніміть 6 заціпок із каркаса фільтра.



2 Миття

Зволожуючого фільтра

Стисніть і промийте його чистою теплою водою (нижче 40 °C).

- Не можна очищати фільтр щіткою і прати його в пральній машині.
- Не сушіть його у сушильній машині. (За цих обставин він може зморщитися)
- Якщо плями важко видалити, занурте сильно забруднений фільтр у теплу воду, що містить нейтральний миючий засіб для кухонь, або в розчин лимонної кислоти приблизно на 30 хвилин і очистіть його, а потім промийте 2-3 рази чистою водою.
- **Вимийте каркас фільтра і його кришку водою.**

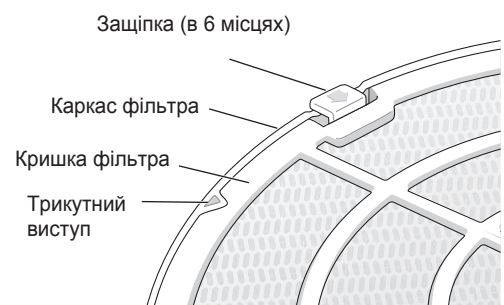


Примітка

- Переконайтеся, що використовується нейтральний миючий засіб або розчин лимонної кислоти. У разі використання лужного миючого засобу може статися деформація або погіршення якості роботи.
- Співвідношення між лимонною кислотою і теплою водою становить 20 г : 3 л.

3 Збирання

- ① Вставте зволожуючий фільтр у каркас фільтра. (Різниці між сторонами зволожуючого фільтра немає)
 - Не допускайте, аби зволожуючий фільтр виступав із каркаса фільтра, і не зминайте його. (Через це може зменшитися вміст вологи).
- ② Вставте кришку фільтра в 6 заціпок, поєднавши її із каркасом фільтра. (Трикутні виступи збігаються з вирізами для них).



*1 Оскільки забрудненість залежить від якості води, технічне обслуговування може знадобитися навіть упродовж одного місяця після проведення останнього технічного обслуговування, якщо виникає неприємний запах або вода в баку витрачається повільно.

ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Фільтр попереднього очищення
<приблизно раз на місяць>

Промийте його водою

За наявності плям, що важко видаляти, витріть їх сухою ганчіркою, змоченою теплою водою, або водою з нейтральним миючим засобом для кухонь.

Дезодоруючий фільтр

Не потребує обслуговування

- Якщо навколо дезодоруючого фільтра накопився пил, потрібно видалити його за допомогою пилососа тощо.
- Ніколи не промивайте фільтр водою.

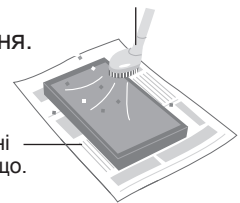
Композитний фільтр HEPA
<приблизно раз на 2 тижні>

Очистіть чорну (передню) сторону за допомогою пилососа тощо.

- Цей фільтр має низьку міцність, не докладайте до нього занадто великих зусиль.
- Біла (задня сторона) не потребує обслуговування.
- Не промивайте фільтр водою.

Наконечник щітки для видалення пилу або щілеподібний наконечник

Підкладені газети тощо.



Корпус і передня панель
<приблизно раз на місяць>

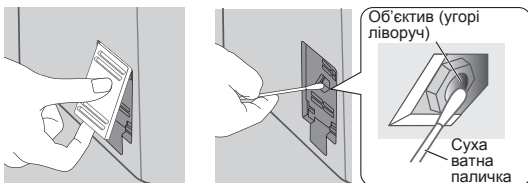
Витріть пил і бруд за допомогою добре віджатої м'якої тканини

- Не витирайте фільтр жорсткою тканиною і не докладайте великих зусиль. За цих обставин поверхня може бути пошкоджена.
- Витріть вилку дроту сухою тканиною.

Датчик забруднення
<приблизно раз на 3 місяці>

Витріть бруд із лінзи сухою ватною паличкою

- ① Зніміть зовнішню кришку датчика забруднення.
- ② Протріть лінзу сухою ватною паличкою, як показано нижче.



- Періодично протирайте лінзу. (Датчик може неправильно працювати в разі забруднення вологою або сигаретним димом).
- Не торкайтеся ватною паличкою інших частин, крім лінзи.
- Перед очищенням переконайтеся, що вилка дроту живлення вимкнена.
- Для огляду лінзи можна використовувати ліхтарик.

Заміна фільтра



(Додаткові пристосування: задня кришка)

	Композитний фільтр HEPA	Дезодоруючий фільтр	Зволожуючий фільтр
Період між замінами	Якщо світиться індикатор заміни фільтра. (Приблизно раз на 10 років) ^{*1}		Приблизно раз на 10 років ^{*2}
Умови	Якщо пристрій щодня поглинає дим від 6 сигарет. (Japan Electrical Manufacturers' Association JEM1467)		З урахуванням щоденної роботи впродовж 8 годин (відповідно до тестів, проведених виробником)

※1 Періодичність заміни фільтра може бути коротшою залежно від навколишнього середовища (наприклад, у разі частого куріння). Замініть його у разі втрати ефективності.

※2 Строк служби зволожуючого фільтра може залежати від якості води. У кожному з таких випадків одразу ж замініть його:

- Якщо після проведення обслуговування фільтра його запах зберігся.
- Не зменшується кількість води в баку.
- Фільтр сильно пошкоджений.

① Після заміни (за винятком зволожуючого фільтра) одночасно натисніть кнопки  і , утримуючи їх натиснутими впродовж близько 3 секунд, поки індикатор заміни фільтра потухне, буде здійснено скидання.

② Напишіть дату на етикетках нових встановлюваних фільтрів, а потім заклейте стару етикетку, щоб закрити стару дату (стор. 10).

Примітка



- Фільтр, який потребує заміни, не може використовуватися знову навіть після його очищення, слід утилізувати використаний фільтр як негорюче сміття.
- Не викидайте каркас фільтра і його кришку під час заміни зволожуючого фільтра. Якщо пристрій використовується в кімнаті (особливо в готелі) з сильним запахом, наприклад ароматичним запахом, сигаретним димом або запахом барбеку, ці запахи можуть утримуватися фільтром. Коли адсорбаційна здатність фільтра досягає насичення, запах знову буде видувати потоком повітря через надмірну адсорбцію. При виникненні описаної вище ситуації, замініть дезодоруючий фільтр, навіть якщо індикатор заміни фільтра не загоряється. Крім того, при частому використанні в кімнаті з сильним запахом, періодично відкривайте вікна, щоб провітрювати приміщення.

Якщо пристрій знаходиться в режимі очікування упродовж тривалого часу

1. Витягніть вилку дроту з розетки. (Пристрій продовжує споживати електроенергію навіть у стані спокою).
2. Спорожніть бак і лоток і проведіть обслуговування пристрою.
3. Повністю висушіть внутрішню частину пристрою. (Інакше пристрій може вийти з ладу через іржу). Висушіть зволожуючий фільтр у прохолодному місці. (Противіробковий)
4. Накрийте пристрій поліетиленовим пакетом і помістіть його в сухе місце. (Якщо пристрій перевернути або зберігати в горизонтальному положенні, то це може спричинити його несправність).

ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

Про технологію nanoe®

- Режим nanoe® може вимикатися.
Під час роботи одночасно натисніть кнопки  і , утримуючи близько 3 секунд, аби вимкнути його. (Індикатор nanoe® потухне)
Виконайте цю операцію ще раз, аби знову увімкнути режим nanoe®.
- Умови генерування мікрочастинок nanoe®
Мікрочастинки nanoe® генеруються з використанням повітря приміщення і, отже, залежать від температури і вологості, тому їх генерування може бути нестабільним.
 - Температура в приміщенні: близько 5-35°C (температура точки роси: 2°C і вище)
 - Відносна вологість: близько 30-85%
- Під час генерування мікрочастинок nanoe® може виділятися невелика кількість озону. Однак його вміст буде значно нижчий, ніж у природних умовах, наприклад, у лісі, і не є небезпечним для людей.

Про композитний фільтр HEPA




Композитний фільтр HEPA з функціями біознешкодження і Super Allergy-buster може видаляти алергени (пилки, мертвих кліщів і їх екскременти), бактерії та цвіль.

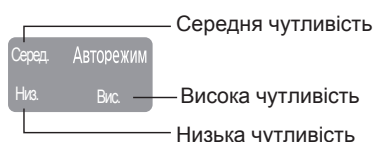
- Функція Super Allergy-buster: пригнічує активність алергенів (пилку, мертвих кліщів і їх екскрементів).
Організація, що здійснює тестування: Osaka Municipal Technical Research Institute
Метод тестування: перевірка зменшення кількості алергенів від кліщів, домашнього пилу з використанням імунно-ферментного вимірювання.
Метод пригнічення: контакт із фільтром Super Allergy-buster
Мета: захоплення алергенів фільтром (кліщі, пилки)
Результат тесту: усунуто щонайменше 99 % алергенів. (Дослідницький звіт Daikou №.2127)
- Композитний фільтр HEPA може створювати специфічний і нешкідливий запах катехинів зеленого чаю, фільтра біознешкодження і фільтра Super Allergy-buster.

Про датчик запаху/забруднення

Датчик може визначати забрудненість повітря і відображати її ступінь за допомогою індикатора чистоти. Пристрій може автоматично регулювати об'єм повітря залежно від ступеня забруднення і виконувати його очищення з використанням оптимального об'єму повітря в разі вибору режимів «Повний Авто», «Авторежим», «Автоочищення».

Датчик	Діапазон чутливості	Може визначати
Датчик запаху	<ul style="list-style-type: none">• Запах сигарет, пахоців, приготування їжі, домашніх тварин• Косметика, алкоголь, аерозолі тощо	<ul style="list-style-type: none">• Вологість (водяна пара), пари олій• Повітряні потоки під час відчинення або зачинення дверей, а також різкі зміни температури
Датчик забруднення	<ul style="list-style-type: none">• Домашній пил (пил, мертві тільця кліщів та їх екскременти, спори цвілі, пилки тощо)• Дим (сигарет, пахоців тощо)	<ul style="list-style-type: none">• Пари олій і водяні випаровування

- Робота датчика може змінюватися залежно від повітряних потоків у приміщенні, якщо поруч із пристроєм у кімнаті розташований нагрівач.
 - Датчик не призначений для виявлення бактерій і вірусів.
 - Чуттєвість сенсору може налаштуватися. (Заводські налаштування відповідають середній чуттєвості).
- ① Вимкніть пристрій, натисніть та втримуйте кнопку  протягом 3 секунд. Ввімкнеться світловий індикатор кнопки. Потім одночасно натисніть кнопки  і  приблизно на 3 секунди.
(По черзі вмикатимуться індикатори об'єму повітря)



- ② Відпустіть кнопки, коли буде обрана відповідна чутливість.

ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

Повітряний потік

Жалюзі та передня панель встановлюються в оптимальне положення залежно від типу і ступеня забруднення, потім пристрій почне працювати.

Режим Автоочищення

Пристрій використовує функцію повітряного потоку окремо, відповідно до типу забруднення повітря, для досягнення високої ефективності видалення забруднення.

■ Забруднювач повітря, функції жалюзі та передньої панелі.

Забруднене повітря	Індикатор очищення	Функції жалюзі	Функції передньої панелі	Рисунок
Чисте повітря	Синій	Перемикання напрямку	Закрита	(A)
Виявлено запах і смог	Червоний	Вгору	Відкрита вперед	(B)
Виявлено домашній пил	Червоний	Вперед	Відкрита вперед	(C)
Виявлено запах і домашній пил	Червоний	Перемикання напрямку	Відкрита вперед	(D)

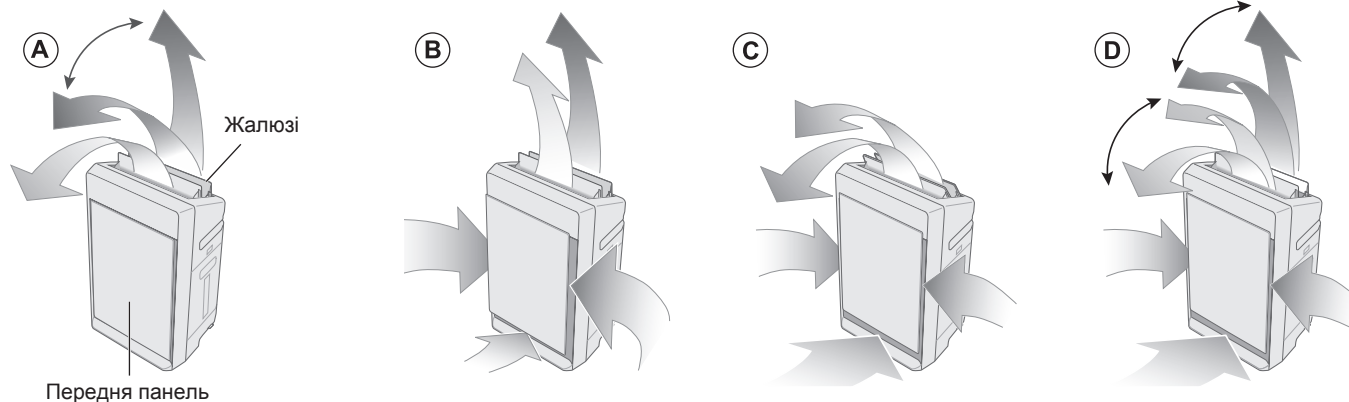
Ручне керування

Запах і смог

Вся передня панель ефективно поглинає запах і смог, що знаходяться в повітрі. Під час куріння або приготуванні їжі запах і смог видаляються разом. (Рисунок (B))

Домашній пил

Нижня частина передньої панелі поглинає домашній пил, а також пилок, що накопичується на підлозі. У сезон цвітіння, особливо за наявності домашнього пилу. (Рисунок (C))



Примітка

- Якщо об'єм повітря вибрано як «Вис.», пристрій працюватиме з відкритою передньою панеллю.
- Пристрій працюватиме з відкритою передньою панеллю після того, як пропрацює 10 хвилин.



Автоматична робота в режимі сну

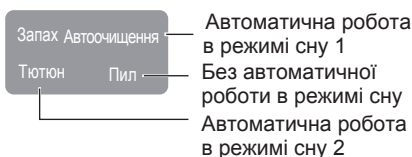
Визначає освітленість усередині приміщення за допомогою датчика світла і автоматично регулює яскравість світіння індикаторів на панелі керування і передній панелі індикації, а також об'єм повітря. Коли під час сну в кімнаті стане темно, індикатори почнуть світитися слабше або вимкнуться, а об'єм повітря стане менше.

■ «Автоматична робота в режимі сну» може налаштуватися.

① (Заводським налаштуванням є «Автоматична робота в режимі сну 1»).

Вимкніть пристрій, потім натисніть та утримуйте кнопку  протягом 3 секунд.

Ввімкнеться світловий індикатор кнопки. Після чого одночасно натисніть та утримуйте кнопки  і  протягом приблизно 3 секунд. (По черзі вмикатимуться індикатори повітряного потоку).



② Відпустіть кнопки, коли буде обрана відповідна чутливість.

Примітка

Якщо об'єм повітря обрано як «Вис.», «Серед.» або «Низ.», то він не може регулюватися автоматично.

Режим	Індикатори	Освітленість у приміщенні	
		Сутінки	Темнота
Автоматична робота в режимі сну 1	панель керування	Не змінюється	Низький рівень світіння
	передня панель індикації	Низький рівень світіння	Вимкнені
Автоматична робота в режимі сну 2	панель керування	Не змінюється	Низький рівень світіння
	передня панель індикації	Низький рівень світіння	Низький рівень світіння
Без автоматичної роботи в режимі сну	панель керування	Не змінюється	Не змінюється
	передня панель індикації	Не змінюється	Не змінюється

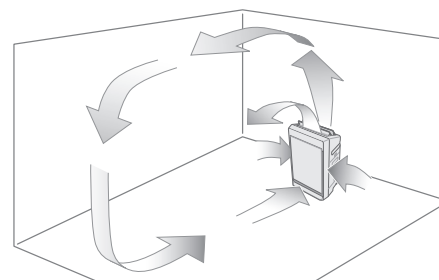
Режим Econavi

Режим Econavi відноситься до автоматичного режиму роботи, що об'єднує режим стеження, в якому пристрій визначає забруднення повітря через кожну годину, з режимом навчання, в якому пристрій може прогнозувати утворення забруднення на основі щоденного часу утворення забруднення. Автоматично припиняє роботу в разі визначення чистого повітря, водночас працюючи превентивно для ефективнішого усунення забруднення, тим самим зменшуючи час роботи і заощаджуючи електроенергію.

Режим стеження

Пристрій автоматично припинить роботу після завершення очищення повітря. Після припинення роботи на 55 хвилин пристрій працюватиме 5 хвилин у разі вибору об'єму повітря «Серед.» у режимі стеження.

- Якщо робота призупиняється в режимі стеження, то в разі виявлення забруднення пристрій працюватиме з об'ємом повітря, відповідним забрудненості.
- Якщо обрано режими «Повн. Авто» або «Очистити/Зволож.», пристрій працюватиме відповідно до вологості в приміщенні, навіть якщо повітря в приміщенні чисте.



Режим навчання

Пристрій записує час і забрудненість повітря під час роботи і починає превентивну роботу за 5 хвилин до появи зареєстрованого забруднення.

(Незважаючи на те, що записи оновлюються щодня, попередні записи будуть втрачені, якщо витягнути вилки дроту живлення).

ПОШИРЕНІ ПИТАННЯ

Будь ласка, уточніть зазначене нижче, перед тим як продовжувати шукати проблему або віддати пристрій у ремонт.

Q1

Чому під час зволоження потік повітря холодний?

A

Під час роботи в режимі зволоження або режимі автоматичного зволоження пристрій створюватиме потік повітря з температурою нижчою за кімнатну, оскільки волога зі зволожуючого фільтра, що містить воду, поглинає тепло з повітря.

Q2

Чому під час зволоження немає пари?

A

Цей пристрій має зволожуючий фільтр, що містить воду, та генерує вологу у разі потрапляння на нього потоку повітря, а не кип'ятить воду, тому пара не утворюється.

Q3

Чому ступінь зволоження знижується?

A

Під час сезону дощів із високою вологістю або в холодну погоду ступінь зволоження може змінитися залежно від температури і вологості в приміщенні, коли важко висушити випраний одяг. Ступінь зволоження підвищиться, коли погода буде сухою і теплою.

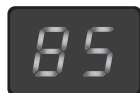
Q4

Чому індикатор вологості залишається червоним?

A

■ Індикатор  завжди ввімкнений.

Пристрій може неправильно вимірювати вологість залежно від місця встановлення.
→ Необхідно змінити місце встановлення. (стор. 7)



(Індикатор вологості)

Примітка

- Використовуйте індикатор вологості тільки для довідки.
- Його показання іноді відрізняються від показань домашнього гігрометра.
- Значення вологості змінюватиметься залежно від температури.
- Вологість може також змінюватися залежно від стану повітряного потоку.

Q5

Із випускного отвору чути звук дзижчання.

A

Цей слабкий звук чути тоді, коли пристрій працює в режимі папoe®. Залежно від навколишнього середовища і режиму роботи звук може бути гучним або трохи чутним, але це нормально.

Q6

Чому зволожуючий фільтр змінює колір?

A

Фільтр може змінювати колір залежно від якості води. Це не є проблемою роботи пристрою.

Q7

Чому на вікнах і стінах утворюється конденсат?

A

Навіть за помірної вологості в кімнаті на холодних вікнах і стінах може утворюватися конденсат.

Q8

Чому індикатор чистоти не змінюється, а передня панель постійно відкрита?



A

Подібні проблеми можуть виникати, коли чутливість датчика є високою/низькою. Чутливість датчика можна налаштувати.

Q9

Вимикання індикаторів на передній панелі індикації.


A

- Під час роботи одночасно натисніть кнопки  і  приблизно на 3 секунди, аби вимкнути індикатори.
- Знову натисніть ці кнопки на 3 секунди, щоб увімкнути індикатори.

Q10

Вимкання сенсора активності людини. (Зміна чутливості сенсора)

Чутливість сенсора може налаштуватися. (Заводським налаштуванням є стандартна чутливість.)

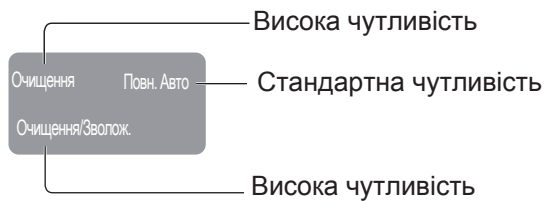
① Вимкніть пристрій, натисніть та втримуйте кнопку  протягом 3 секунд.

Ввімкнеться світловий індикатор кнопки. Потім одночасно натисніть кнопки

 і  приблизно на 3 секунди.

(Індикатори очищення/зволоження по черзі вмикаються).

A



② Відпустіть кнопки, щойно буде відображена необхідна чутливість.

Q11

Чому індикатор активності людини постійно ввімкнений без людей або домашніх тварин, які рухаються?

Під час використання електричного обігрівача приміщення з функцією повороту і зміни температури в приміщенні датчик може автоматично спрацьовувати без виявлення будь-яких рухів.

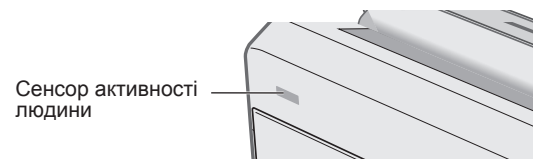
A

Q12

Чому індикатор активності людини вимкнений?

- Датчик активності людини не працює впродовж 2 хвилин після ввімкнення живлення.
- Датчик активності людини не спрацьовує за межами зони виявлення або заблокований меблями.
- Датчик активності людини може не працювати, якщо температура тіла людини відповідає температурі навколишнього середовища.
- Датчик активності людини забруднений.
→ Використовуйте суху ватну паличку для його очищення.

A



Q13




Під час роботи індикатори на передній панелі індикації вимкнені.

- Визначається освітленість приміщення, і світіння індикаторів автоматично вимикається функцією «Автоматична робота в режимі сну». (стор. 22)



A

ПОШУК І УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

У разі виникнення проблеми спробуйте її вирішити, звернувшись до таких пунктів таблиці. Якщо проблема залишається невирішеною, витягніть вилку дроту живлення з розетки і зверніться до дилера для проведення ремонту.

Можлива ситуація	Будь ласка, уточніть таке
① Індикатор чистоти продовжує світитися червоним, навіть коли робота триває.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Індикатор може світитися червоним кольором, коли пристрій зазнає впливу пари у ванній кімнаті або парів, що випускаються розпилувачами. ■ Попадання піску. ■ Забруднено датчик забруднення? (стор. 18)
② Робота в автоматичному режимі не може бути зупинена	<ul style="list-style-type: none"> ■ У режимах очищення повітря і автоматичного регулювання об'єму пристрій працюватиме з малим об'ємом повітря, навіть якщо повітря в приміщенні чисте. ■ Якщо обрані режими «Повн. Авто» або «Очистити/Зволож.», автоматичне регулювання об'єму повітря», пристрій працюватиме відповідно до вологості в приміщенні, навіть якщо повітря в приміщенні чисте.
③ Індикатор чистоти залишається синім, навіть коли повітря забруднене.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Пристрій знаходиться в такому місці, де забруднене повітря важко очистити? (стор. 7) ■ Забруднено датчик забруднення? (стор. 18)
④ Забруднене повітря важко видалити	<ul style="list-style-type: none"> ■ Композитний фільтр HEPA забруднено? (стор. 18) → Очистіть його. Якщо ситуація зберігається, замініть фільтр новим.
⑤ Чутно звук	<ul style="list-style-type: none"> ■ Під час роботи зволожуючого фільтра іноді можуть падати краплі води. Це нормально. ■ Звук падіння крапель води чутно, коли вона витікає і капає з бака. Це нормально. ■ Після натискання кнопок ,  або  можна почути звук біля жалюзі. Це нормально. ■ Чи встановлені защіпки в 6 місцях каркаса зволожуючого фільтра? (стор. 17)
⑥ Маленький об'єм повітря	<ul style="list-style-type: none"> ■ Забруднений композитний фільтр? (стор. 17-18) → Очистіть його. Якщо ситуація зберігається, замініть фільтр новим.
⑦ Неприємний запах із пристрою	<ul style="list-style-type: none"> ■ Корпус, передня панель або композитний фільтр HEPA забруднені? (стор. 18) → Очистіть фільтр. Якщо ситуація зберігається, замініть фільтр новим. (Шкідливі окиси вуглецю, що утворюються під час куріння, не можуть бути видалені) ■ Пристрій використовувався в приміщенні з сильним запахом? Якщо він використовувався в приміщенні, де курять або готується барбекю, періодичність заміни фільтра може бути зменшено. → Якщо пристрій використовується в подібному навколишньому середовищі, ми рекомендуємо відкрити вентиляційну систему приміщення. ■ Забруднений бак або зволожуючий фільтр? (стор. 16-17) ■ Чи здійснюється заміна води у баку свіжою водопровідною водою щодня? (стор. 11) ■ У режимі очищення повітря злийте воду з бака і лотка.

ПОШУК І УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Можлива ситуація	Будь ласка, уточніть таке
<p>⑧ Кількість води в баку не зменшується, пристрій не здійснює зволоження, але індикатор роботи світиться.</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Зволожуючий фільтр забруднено? (стор. 17) ■ Чи вставлено лоток усередину пристрою? ■ Чи правильно встановлено зволожуючий фільтр? (стор. 17) → Якщо зволожуючий фільтр встановлено неправильно, із пристрою буде чути незвичайний звук і зволоження здійснюватися не буде. ■ Протигрибковий фільтр встановлено правильно? (стор. 17) ■ Пристрій припинить зволоження, коли буде досягнута задана вологість. (Жалюзі закриються, і пристрій почне працювати у режимі очікування, якщо повітря в приміщенні чисте).
<p>⑨ Вологість не збільшується</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Кімната провітрюється або на підлозі лежить килим? → Якщо на підлозі лежить килим, вологість може іноді підвищуватися досить повільно, що залежить від конкретної вентиляції, матеріалу підлоги і стін. ■ Розмір приміщення занадто великий для цього пристрою? (задня кришка)
<p>⑩ Усередині лотка відбувається конденсація</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Після завершення роботи пристрою або якщо в кімнаті холодно може відбуватися конденсація. Це нормально.
<p>⑪ Індикатор заповнення водою блимає або світиться безперервно</p> 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Бак заповнено водою? (стор. 9) → Якщо необхідно зволоження, залийте воду в бак (стор. 11).
<p>⑫ Навіть якщо є вода в баку, індикатор заповнення водою продовжує блимати або безперервно світитися</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Чи вставлено лоток усередину пристрою? ■ Пристрій нахилений? → Встановіть пристрій на рівний і стійкий стіл або на підлогу.
<p>⑬ Світиться індикатор перевірки</p> 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Пристрій перекинувся? → ① Витягніть вилку дроту живлення з розетки. ② Підніміть пристрій. (Спочатку витріть воду). ③ Не використовуйте пристрій півдня. (Це необхідно для ретельного сушіння пристрою в разі потрапляння води всередину нього). ④ Знову увімкніть пристрій, і він працюватиме. ■ Пристрій зазнавав трясіння, нахилу або ударів? → Витягніть вилку дроту живлення з розетки, а потім вставте її знову. ■ У пристрій помістили магніт або металеві предмети? (стор. 7) → Видаліть предмети і витягніть вилку дроту живлення з розетки, а потім знову вставте її.
<p>⑭ Індикатор чистоти блимає</p>	<p>Робота пристрою може бути порушена впливом електромагнітних хвиль. Розташуйте пристрій подалі від апаратури, яка випромінює електромагнітні хвилі.</p>

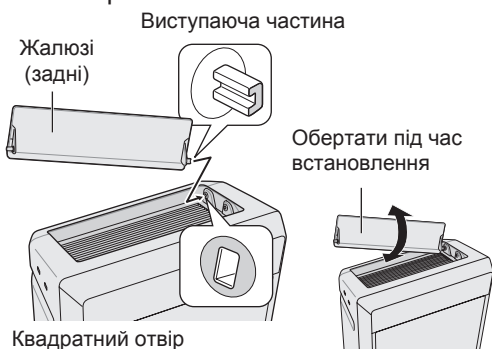
Якщо стався один із таких випадків, негайно зверніться до дилера для здійснення ремонту.

<p>Індикатор підсвічування увімкнений, а всі індикатори об'єму повітря блимають</p>	<ul style="list-style-type: none"> ■ Пристрій може бути несправним. → Витягніть вилку дроту живлення з розетки і зверніться до дилера для проведення ремонту.
---	---

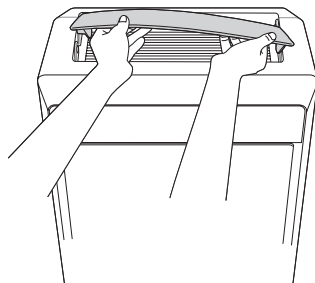
ЗАМІНА ЖАЛЮЗІ

Встановлення жалюзі

1 Вставте виступаючу частину жалюзі (задню) у квадратний отвір.



2 Трохи зігніть жалюзі посередині та вставте протилежну сторону в інший отвір.



3 Вставте жалюзі (передні) у такий самий спосіб.



Примітка

Не переплутайте жалюзі під час встановлення (передні та задні).

СПЕЦИФІКАЦІЯ

Номер моделі	F-VXK90R					
Напруга	220В~ 50Гц					
Режим роботи	Очищення повітря			Очищення/Зволоження повітря		
Налаштування об'єму повітря	Високий	Середній	Низький	Високий	Середній	Низький
Споживана потужність (Вт) ^{*1}	88	12,5	6,8	63	18	11,8
Швидкість зволоження (мл/год) ^{*2}	-- ^{*3}	-- ^{*3}	-- ^{*3}	830	450	300
Об'єм повітря (м ³ /хв)	8,7	3,1	1,1	7,4	3,6	1,8
Площа охоплення (м ²)	66 ^{*4}			38 ^{*5}		
Ємність бака	4,2 (л)					
Довжина дроту живлення	2,0 (м)					
Розміри пристрою	398 (мм) x [275 (мм)+(ніжка: 22 (мм))] x 636 (мм) (ШxГxВ)					
Вага пристрою	11,5 (кг)					

*1 Споживана потужність становить близько 0,45 Вт у режимі «Вимкнено».
(Вилку дроту живлення вставлено).

*2 Ступінь зволоження, зазначена у наведеній вище таблиці, на високій швидкості за температури в приміщенні 20 °С і вологості 30 %. Ступінь зволоження може змінюватися залежно від температури і вологості в приміщенні (стор. 23 – Q3).

*3 Якщо в баку є вода, пристрій споживає незначну її кількість для зволоження.
(Вода в баку витратиться повільно).

*4 Площа охоплення розраховується на основі стандарту JEM1467 із урахуванням роботи на високій швидкості.
(Асоціація японських виробників електроустаткування).

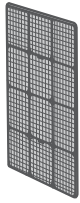
*5 Площа охоплення розраховується на основі стандарту JEM1426 із урахуванням роботи на високій швидкості.
(Асоціація японських виробників електроустаткування).

Примітка: Цей пристрій не призначений для видалення шкідливих для здоров'я речовин, таких як окис вуглецю в сигаретному димі.

ДОДАТКОВІ АКСЕСУАРИ

■ Фільтр попереднього очищення

Запасний фільтр попереднього очищення знаходиться в коробці



Модель №.
F-ZXKA90Z

■ Змінний композитний фільтр HEPA



Модель №.
F-ZXKP90Z

■ Змінний дезодоруючий фільтр



Модель №.
F-ZXFD70Z

■ Змінний зволожуючий фільтр

Без каркаса і кришки фільтра



Модель №.
F-ZXKE90Z

Зателефонуйте дилеру

- Індикатор перевірки ввімкнено, а всі індикатори об'єму повітря блимають. Пристрій може бути несправним. Витягніть вилку дроту живлення з розетки і зверніться до дилера для проведення ремонту.

Дату виготовлення Ви можете дізнатися за номером, розміщеним на задній частині пристрою.

XX XX XX

5-а і 6-а: День

3-я і 4-а: Місяць (у цифровому вираженні)

01 – Січень, 02 – Лютий, ... 12 – Грудень

1-ша і 2-га: Рік (остання цифра номера року)

19-20019, 20-2020, 21-2021

Встановлений виробником термін служби (придатності) цього виробу дорівнює 7 рокам з дати виготовлення за умови, що виріб використовується у суворій відповідності щодо дійсної інструкції з експлуатації та технічних стандартів, що застосовуються до цього виробу.

Інформаційний центр Panasonic

Для дзвінків із Москви і міжнародних дзвінків:
+7 (495) 662-46-86
Безкоштовний дзвінок у межах Росії: 8-800-200-21-00

Інформаційний центр Panasonic

Бесплатны звонки по территории Республики Беларусь:
8-820-007-1-21-00
Безкоштовний дзвінок у межах Республіки Білорусь:
8-820-007-1-21-00

Інформаційний центр Panasonic

Міжнародні дзвінки і дзвінки з Києва: +38-0-(44)-490-38-98
Безкоштовні дзвінки зі стаціонарних телефонів у межах України: 0-800-309-880

Centrul Informațional Panasonic

Apelurile efectuate prin telefonie fixă de pe teritoriul Republicii Moldova sunt gratuite
Безкоштовні дзвінки зі стаціонарних телефонів у межах Молдови: 0-800-61-444
Pentru apeluri internaționale
Для міжнародних дзвінків: +380-44-490-38-98

Panasonic ақпараттық орталығы

Алматы мен Қырғызстаннан қоңырау шалу үшін:
+7 (727) 330-88-07

Қазақстан аумағында жергілікті ұялы байланыс пен қалалық операторларынан тегін қоңырау шалу: 8-800-0-809-809

Інформаційний центр Panasonic

Для дзвінків із Алмати і Киргизстану: +7 (727) 330-88-07
Безкоштовний дзвінок із міських і мобільних телефонів місцевих стільникових операторів у межах Казахстану:
8-800-0-809-809

Azərbaycanda Panasonic Məlumat Mərkəzi:

+994 (12) 465-10-11

Panasonic տեղեկատվական կենտրոն

Անվճար զանգեր քաղաքային հեռախոսահամարներից Հայաստանի տարածքում: 080001005

პანასონიკის საინფორმაციო ცენტრი

უფასო სატელეფონო ზარები ყველა ქსელიდან საქართველოს ტერიტორიაზე 0-800-100-110

Інформаційний центр Panasonic Центральна Азія

Для міжнародних дзвінків із Таджикистану, Туркменістану і Узбекистану: +380-44-490-38-98

Панасонік Корпорейшн

Веб-сайт : <http://www.panasonic.com>

© Панасонік Корпорейшн 2018

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ПІДТВЕРДЖЕННЯ ВІДПОВІДНОСТІ ПРОДУКТУ

Кондиціонери відповідають вимогам Технічного Регламенту електромагнітної сумісності обладнання (затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 16 грудня 2015р. № 1077), вимогам Технічного Регламенту низьковольтного електричного обладнання (затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 16 грудня 2015р. №1067), вимогам Технічного Регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (затвердженому постановою Кабінету Міністрів України від 10 березня 2017р. № 139)

Декларації про відповідність можна знайти на сайті www.optim.ua у розділі «Підтримка»

Адреса потужностей виробництва:

«Панасоник Екологджи Системс Гуандун Ко, Лтд», 2 Саус Чаогуи Род, Шунде Хай-тех, Індустріал Зоун, Фошан, Гуандун, 528306, Китай

ТОВ «ТОРГОВА КОМПАНІЯ «ОПТИМ» Україна, 03134 м. Київ, вул. Пшенична, 9

тел.: (044) 406-40-46

факс: (044) 406-40-45

Тел. гарячої лінії: 0-800-50-70-35 (безкоштовно зі стаціонарних телефонів, в межах України).

Будь-яку додаткову інформацію про сервіс Ви можете отримати на сайті www.optim.ua